



手提音響

使用手冊

機型 : **LM-U1350**
(LM-U1350A/D/X, LMS-U1350)
LM-U1050
(LM-U1050A/D/X, LMS-U1050)
LM-W550
(LM-W550A/D/X, LMS-W550)
LM-U550
(LM-U550A/D/X, LMS-U550)

操作本機之前請詳閱本手冊。
保留本手冊供將來使用。
設計和規格變更之前，恕不另行通知。



預防事項



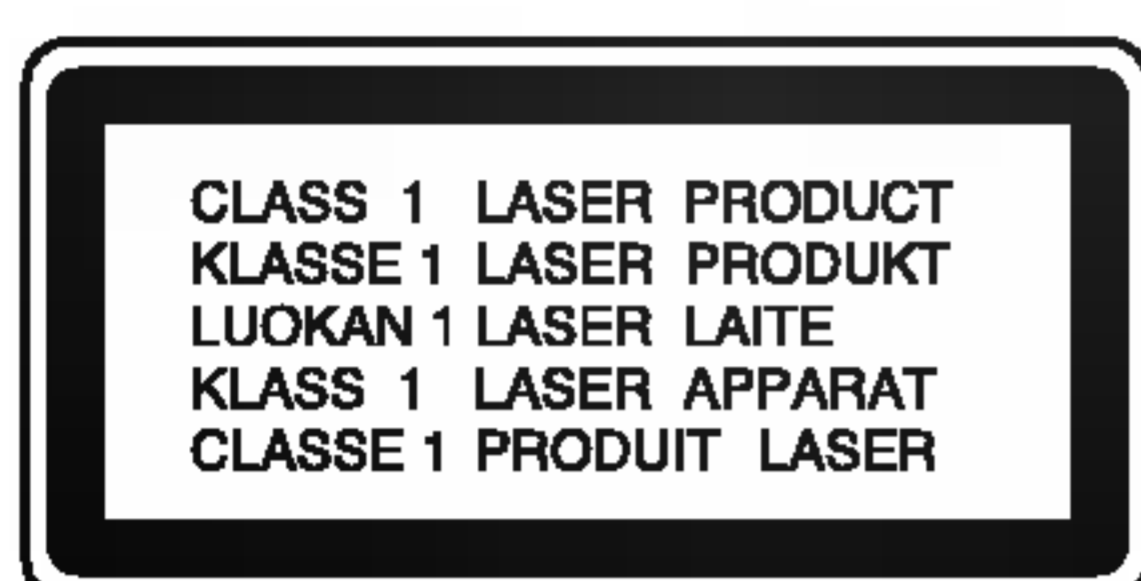
注意



注意：僅限由專業的維修人員使用這些維修指示。若要減少觸電的風險，請由專業的技術人員執行本操作說明書內以外的維修。



注意：本設備不可暴露在靠近水（會滴水或濺起水）的位置，而且不應將例如花瓶等充滿液體的物體放在本設備上。



注意：本產品採用雷射系統。

若要確保正確使用本產品，請詳閱本使用手冊，並保留供將來作為參考。如果本機需要維護，請洽詢經授權的維修中心。

使用在此指定以外的其他控制功能、調整功能或程序可能導致暴露在危險的無線電波下。

若要避免直接暴露在雷射光下，請勿嘗試開啓機殼。開啓機殼後可看到雷射光。不可直視雷射光。



警告：不可在書櫃或類似物品內安裝本設備。

關於電源線的「注意事項」

建議大部份的電氣設備使用專用的電路；也就是說使用單一開關電路供應該電氣設備電源，而且沒有其他的開關或分支電路。查閱本使用手冊確認規格範圍。

不可使牆上插座過載。過載的牆上插座、鬆脫或損壞的牆上插座、延長線、磨損的電源線或受損或有裂痕的絕緣線是危險物品。這些物品的其中一種都可能導致發生觸電或起火的情況。定期檢查電氣設備的電線，如果它的外觀損壞或老化，請將它拔下，停止使用該電氣設備，然後由經授權的維修人員更換正確的電線。

防止電源線受到實體或機械性的損壞，例如纏繞、扭曲、擠壓、被門夾住或在其上面踩踏。請特別注意插頭、牆上插座和電線進入電氣設備的位置。

目錄

產品介紹

預防事項.....	2
目錄	3
使用之前.....	4
安全預防事項.....	4
光碟片的注意事項.....	4
遙控器的注意事項.....	4
卡帶的注意事項.....	4
前面板/後面板	5
遙控器	6
接線	7
喇叭系統接線.....	7
天線接線.....	7




操作之前

調整聲音.....	8-10
設定電壓 (選用).....	8
設定時鐘.....	8
調整音量.....	8
調整音質.....	8
定時關機功能.....	8
靜音.....	9
環繞音效.....	9
XDSS (頂級動態聲音系統)	9
顯示模式.....	9
亮度調整.....	9
示範.....	9
OAO (聲音方向最佳化器)	9
XTS-Pro	9
MP3 最佳化器.....	9
定時功能.....	10
輔助功能.....	10
RDS 功能 - 選用.....	11
關於 RDS.....	11
電台頻道搜尋 (PTY).....	11

操作

預設電台頻道.....	12
收聽廣播.....	12
播放卡帶.....	13
基本播放.....	13
停止播放.....	13
倒帶或快轉播放.....	13
轉錄.....	13
錄音	13
基本設定.....	13
從廣播、CD、USB 或輔助來源錄音.....	13
CD 與卡帶同步錄音.....	13
播放 CD	14-15
基本播放.....	14
暫停播放.....	14
停止播放.....	14
跳過歌曲.....	14
搜尋歌曲.....	14
到下一片光碟片.....	14
直接選擇光碟片.....	14
播放時更換光碟片.....	14
檢查 MP3 檔案資訊.....	14
重播.....	15
程式化播放.....	15
連接 USB 埠.....	16
USB 裝置播放.....	16-17
基本播放.....	16
暫停播放.....	16
停止播放.....	16
到下一片記憶卡.....	16
跳過歌曲.....	16
檢查 MP3 檔案資訊.....	16
重播.....	17
編程播放.....	17
參考.....	
故障排除.....	18
其他資訊.....	18
規格 19.....	

關於用於指示的符號

-  指示可能對設備本身或其他材料造成損壞的危險。
-  指示本設備的特殊操作功能。
-  表示使工作更容易的與建議。

使用之前

安全預防事項

處理本設備

運送本設備

保留運送紙箱和包裝材料供將來使用。要得到最大的保護效果，請依原廠的原包裝方式重新包裝本設備。

維持表面的清潔

不可在靠近主機的位置使用揮發性液體，例如殺蟲劑噴霧。不可讓橡膠或塑膠產品長時間接觸到本設備。這樣會在表面上留下痕跡。

清潔主機

清潔機櫃

使用柔軟的乾布清潔。如果表面很骯髒，使用沾有中性清潔溶液的軟布清潔。不可使用刺激性的溶劑，例如酒精、甲苯或稀釋劑，因為這些溶劑會損壞主機的表面。

光碟片的注意事項

處理光碟片

不可碰觸光碟片播放的那一側。
握住光碟片的邊緣，這樣指紋才不會留在表面上。
不可在光碟片上貼上紙張或膠帶。

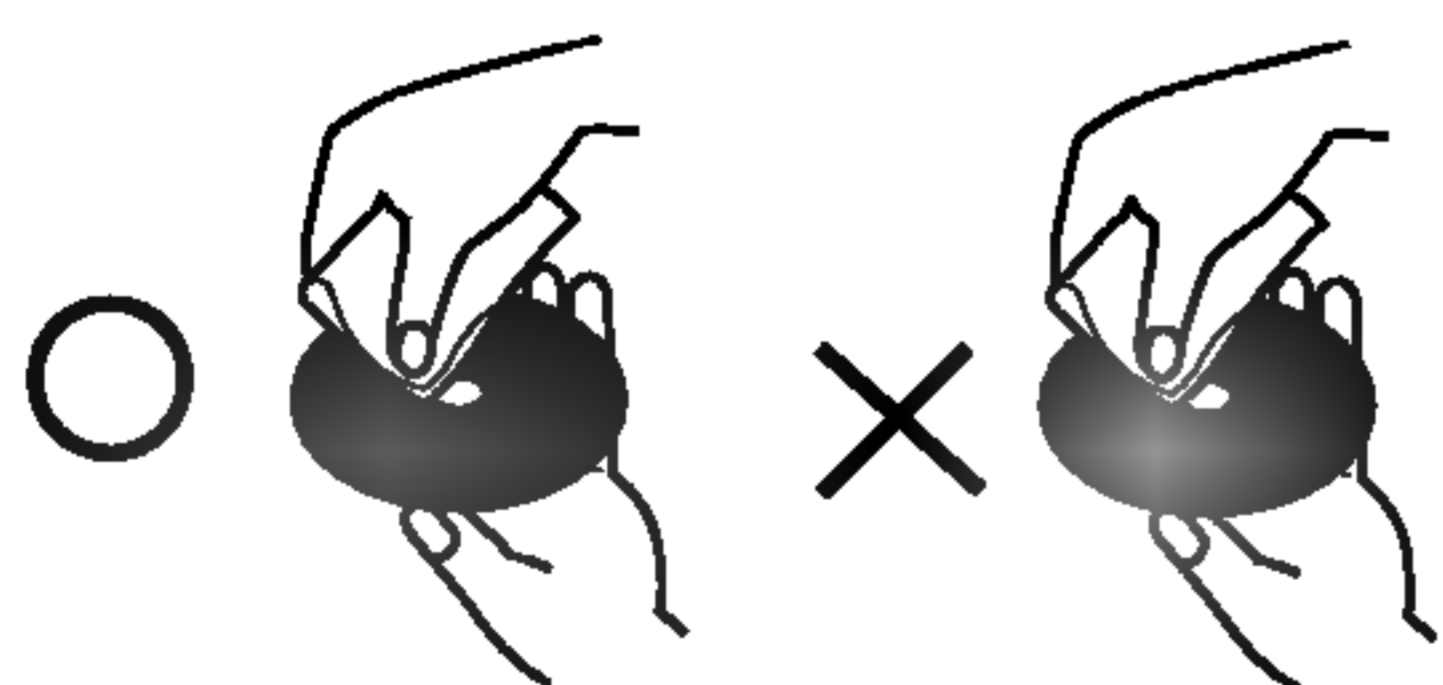


存放光碟片

播放後，將光碟片放在盒子內。
不可將光碟片放在受到陽光直接照射或有熱源的位置，或將它放在受到陽光直接照射的靜止車內，因為這種情況下的車內會上升到相當高的溫度。

清潔光碟片

光碟片上的指紋和灰塵會導致圖片畫面不良和聲音失真。播放之前，使用乾淨的布清潔光碟片。從中央朝外擦拭光碟片。



不可使用刺激性的溶劑，例如酒精、甲苯、稀釋劑、市面銷售的清潔劑或類比式唱片使用的防靜電噴劑。

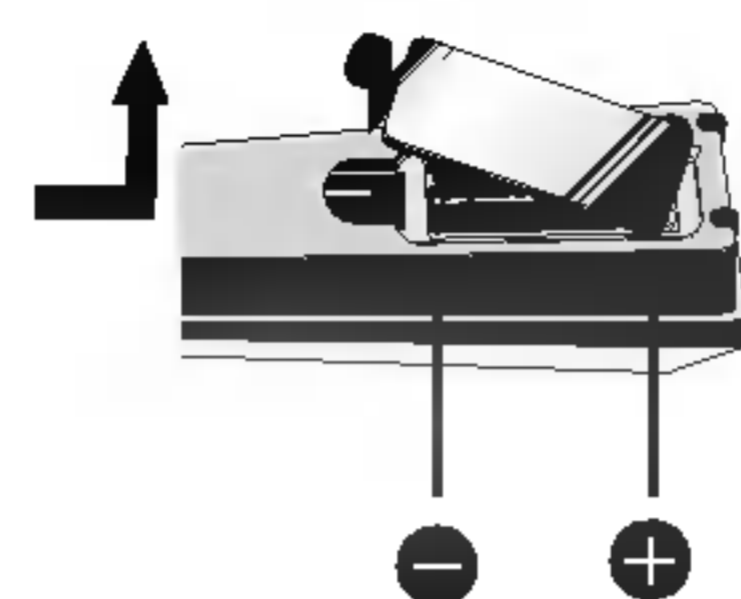
遙控器的注意事項

遙控器操作範圍

將遙控器指向遠端感應器，然後按下按鈕。

- 距離：約遠端感應器前方的 23 ft (7 m)。
- 角度：遠端感應器前面每個方向約 30°。

裝入遙控器電池



打開遙控器背面的電池蓋，然後依 ● 正確的極性方向裝入兩顆 R03 (AAA 尺寸) 電池。

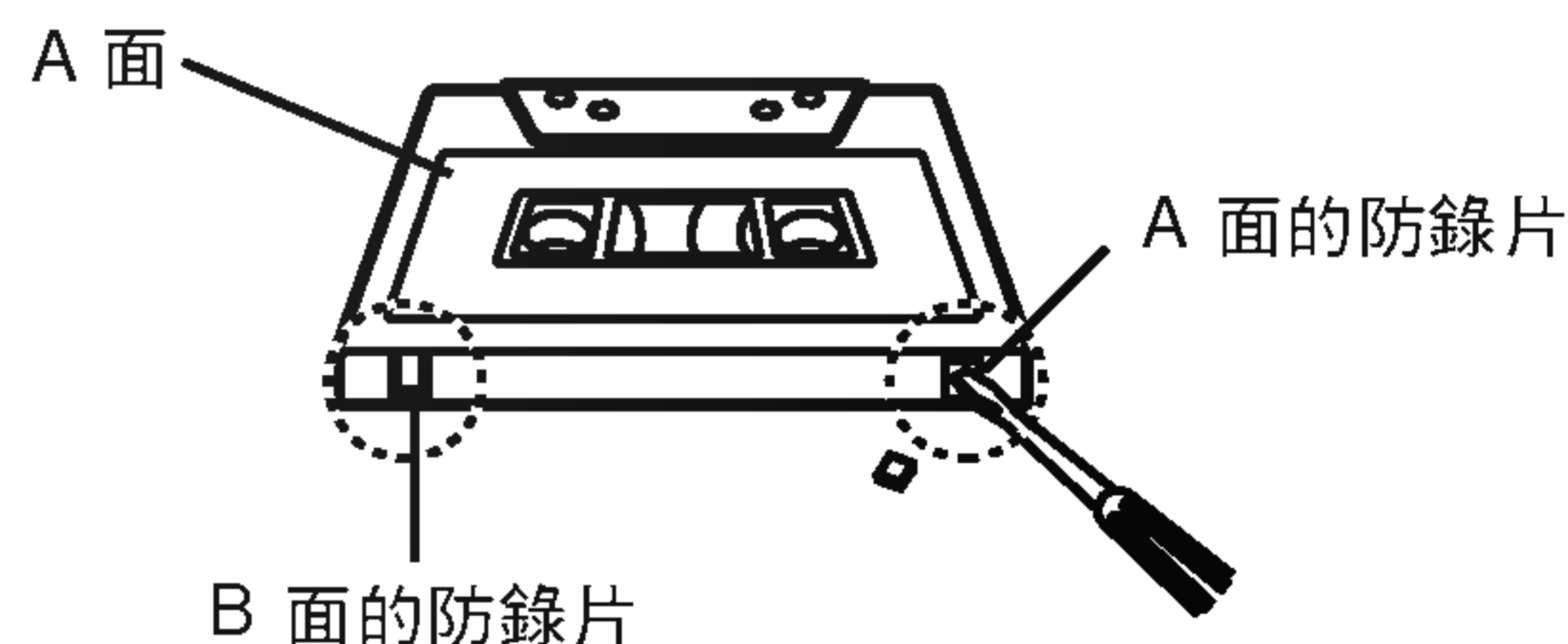


注意
不可混用新舊電池。切勿混用不同類型的電池（標準電池、鹼性電池等。）。

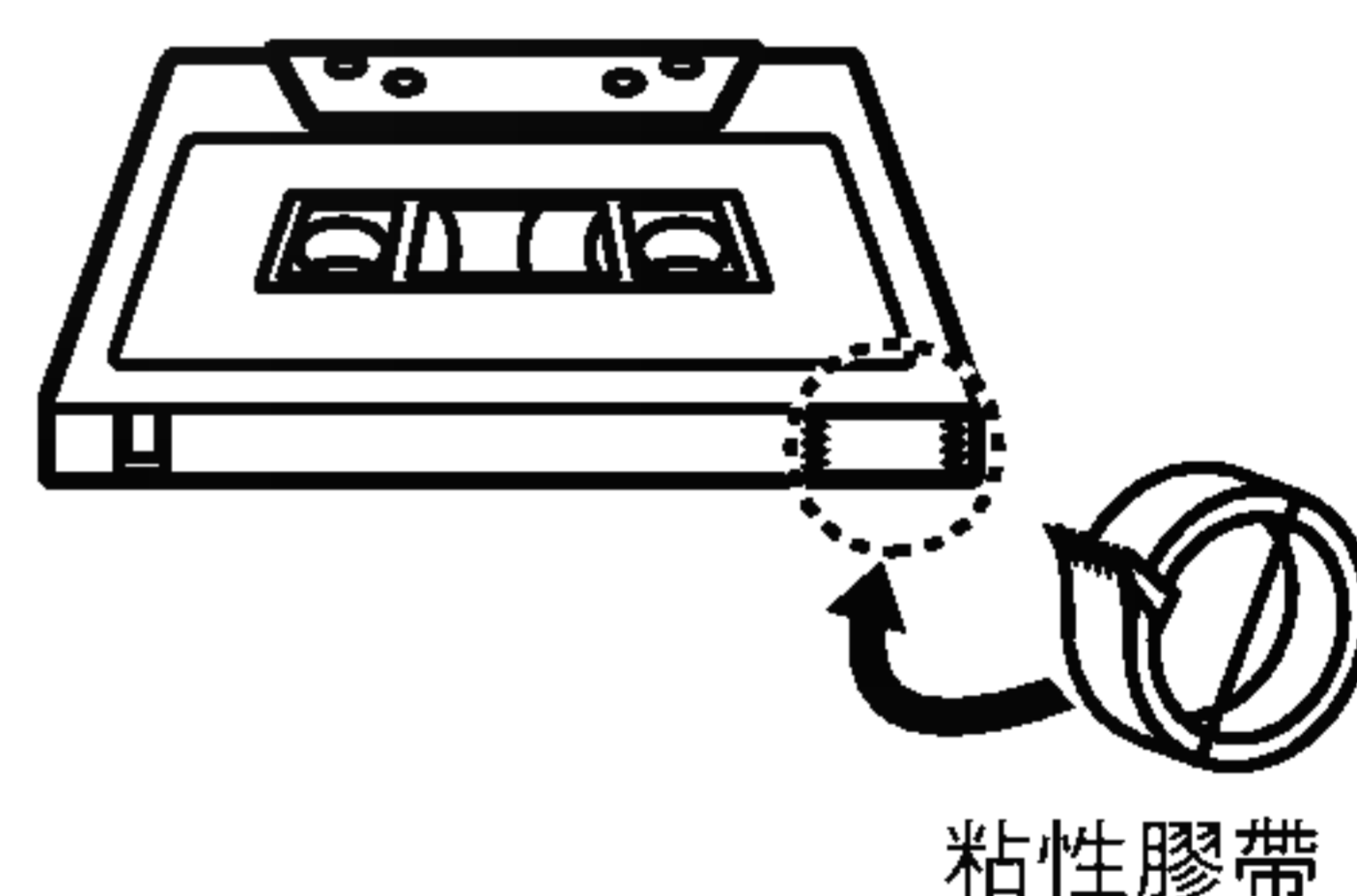
卡帶的注意事項

防止消除錄音資料

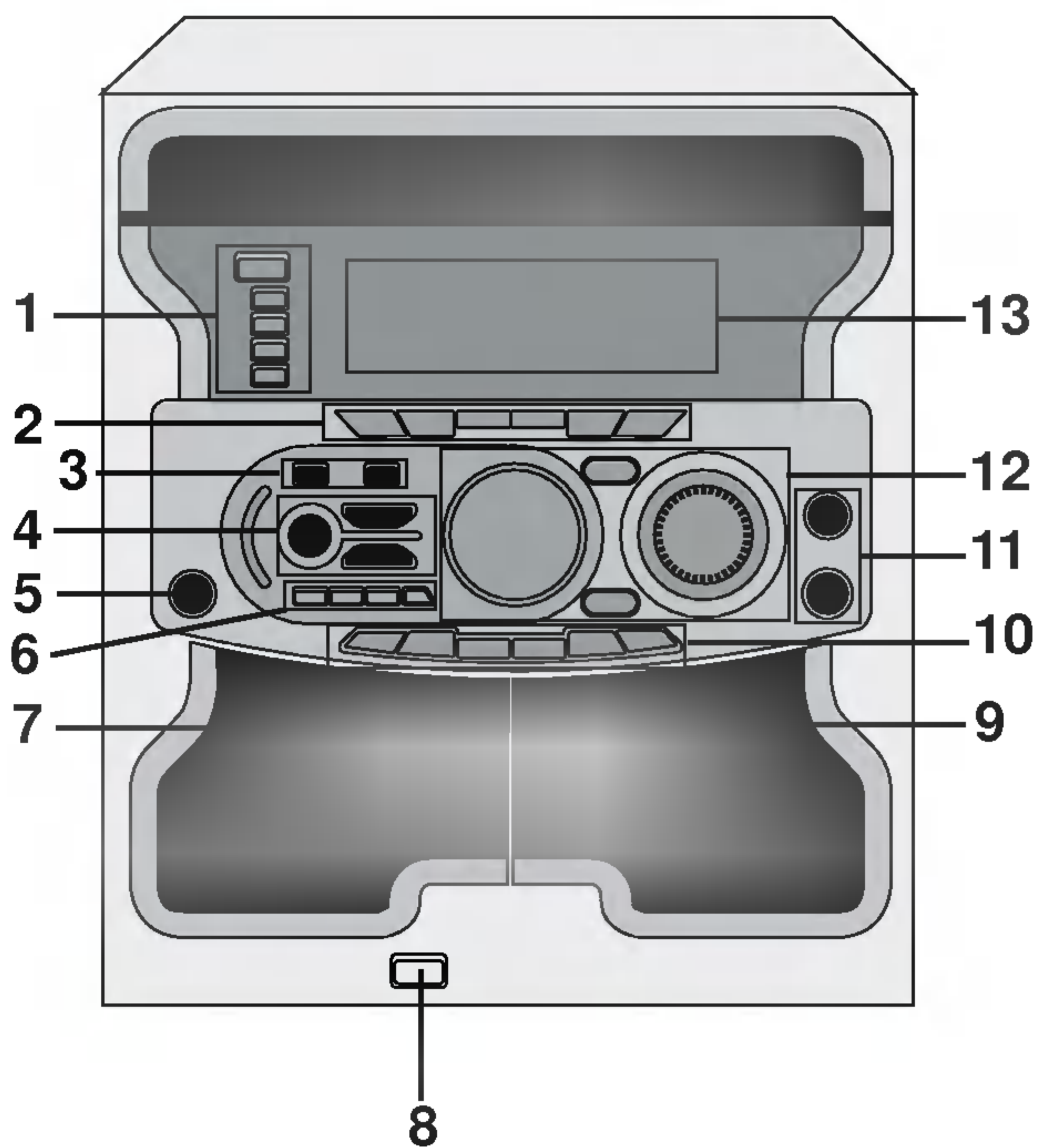
以小型螺絲起子拆掉卡帶的防錄片可防止意外消除卡帶上的錄音資料。



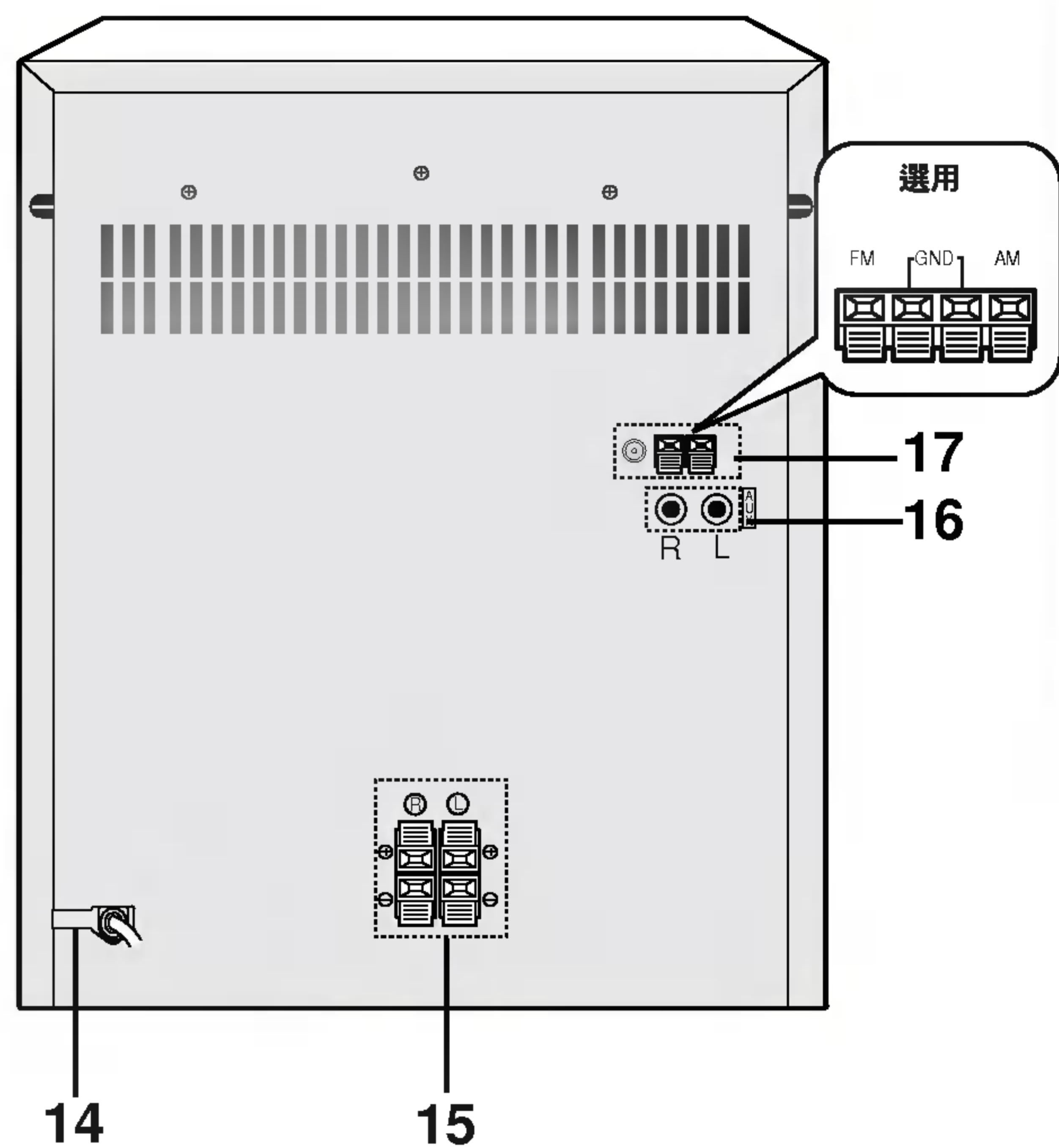
要再次錄音，以粘性膠帶蓋住防錄片的孔。



前面板/後面板

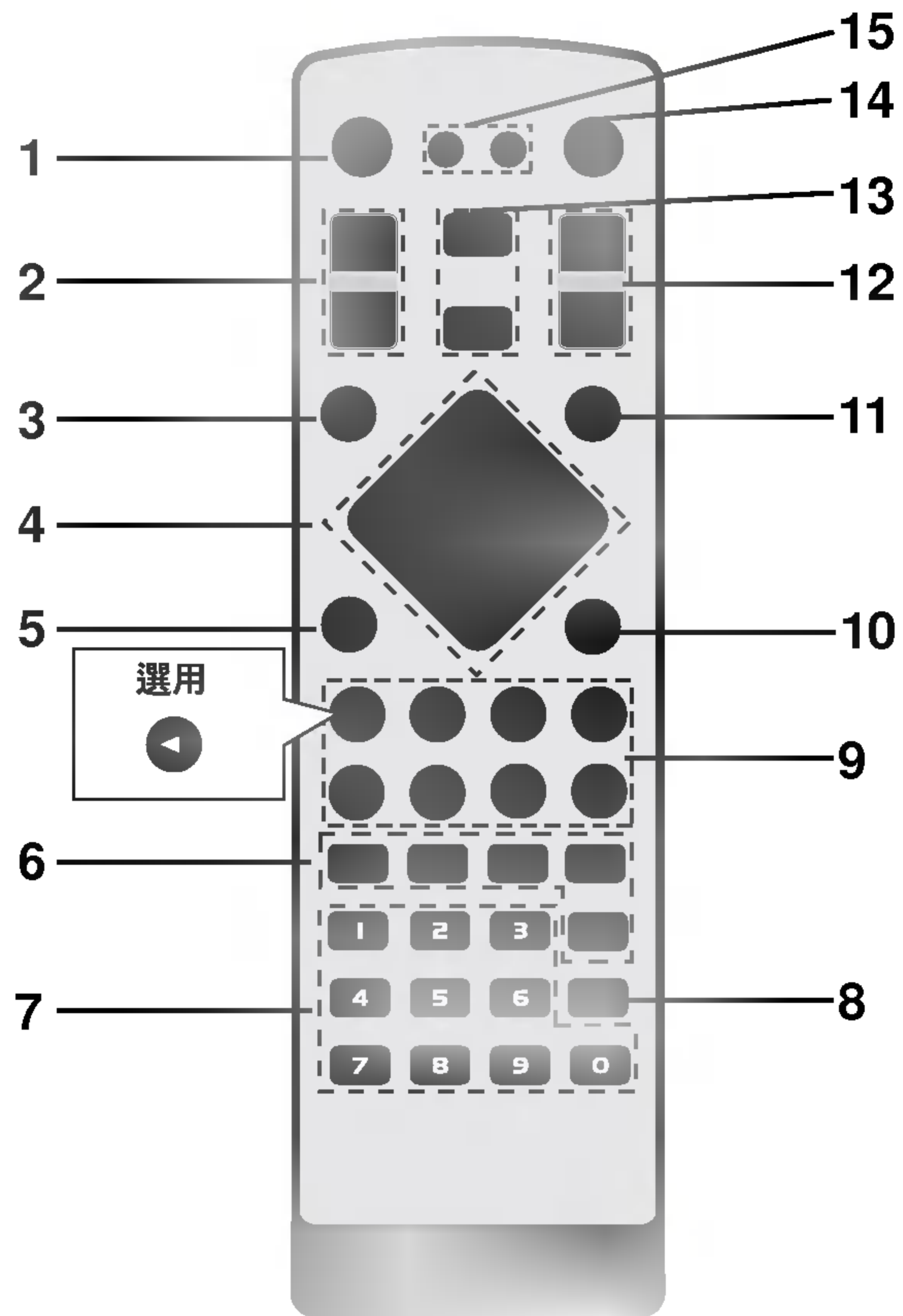


1.
 - 電源 (⏻ 待機/開啓) 按鈕
 - 光碟片選軌按鈕
 - 直接播放光碟片按鈕
(光碟片 1, 光碟片 2, 光碟片 3)
2.
 - 播放模式按鈕：選用
 - 示範按鈕 (LM-U1350/1050)
(在電源關閉狀態中按下「示範」按鈕以示範顯示窗中的功能。
若要取消，再按一次電源或示範按鈕。)
 - 設定/記憶/輸入按鈕
 - 模式/無線電干擾過濾/高速轉錄按鈕
 - MP3 最佳化器按鈕
 - CD 同步/正常轉錄按鈕
 - 定時器按鈕
 - 時鐘按鈕
3.
 - 開啓 CD 座 (▲ OPEN) 按鈕
 - XTS-Pro 按鈕
4.
 - XDSS 按鈕
 - 環繞音效按鈕 (SURR.)
 - OAO 按鈕
5. 耳機插座 (耳機) - ϕ 6.3mm
6.
 - 廣播按鈕
 - 卡帶按鈕
 - CD 按鈕
 - AUX 按鈕(LM-W550)
 - USB 按鈕
7. ▲ 按下退出位置-卡帶 1 (卡座 1)
8. USB 埠 (LM-U1350/1050/550)



9. ▲ 按下退出位置-卡帶 2 (卡座 2)
10.
 - ■ 停止/清除按鈕
 - 錄音/暫停錄音 (●REC/||) 按鈕
 - 往上/往下預設按鈕
 - 播放 (▶) 按鈕
 - 背面播放 (◀) 按鈕：選用
 - 調整按鈕
 - CD 選軌/搜尋 (◀◀◀/▶▶▶) 按鈕
 - 卡帶倒帶/快轉 (◀◀◀/▶▶▶) 按鈕
11.
 - 麥克風音量圓鈕 (MIC VOL.)：選用
 - 麥克風插孔 (MIC) - ϕ 6.3mm：選用
12.
 - 控制音量圓鈕
 - 音場 (EQ) 按鈕
 - 選擇/暫停播放 CD (CD||) 按鈕
 - 消除 AM 頻道雜訊按鈕
 - RDS 按鈕：選用
 - 多功能飛梭旋鈕
13. 顯示窗
14. 電源線
15. 喇叭端子
16. 輔助設備輸入插孔
17. 天線端子

遙控器

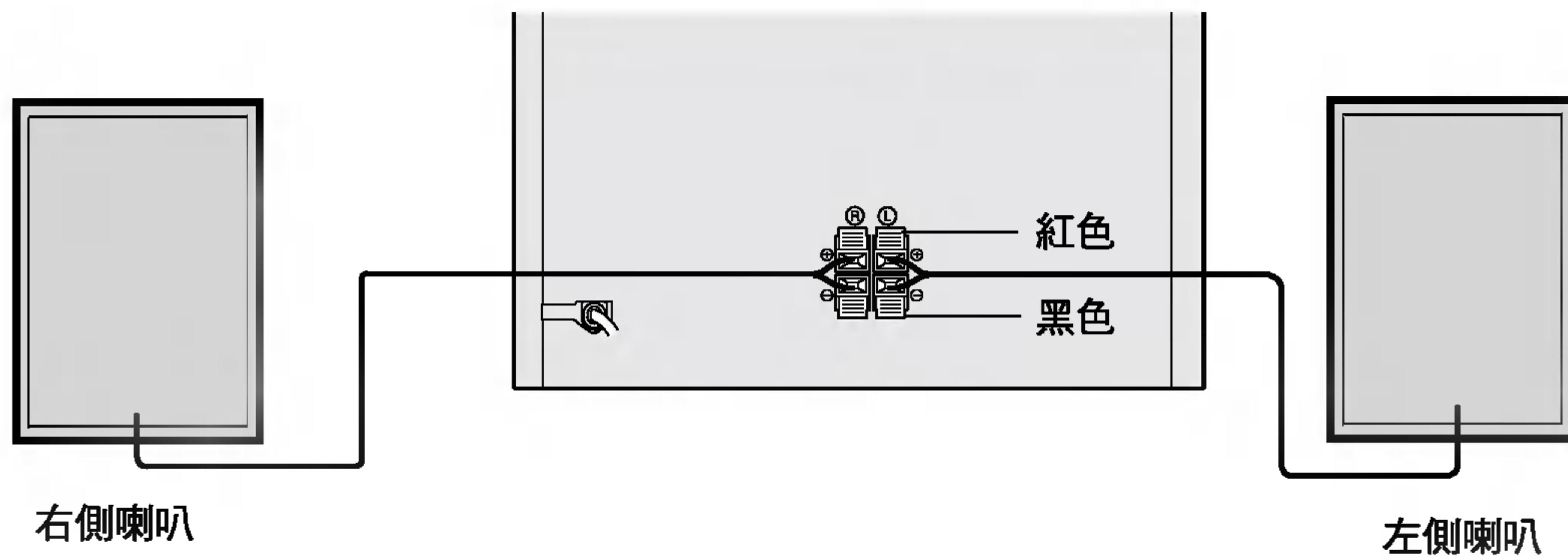


- | | |
|---|---|
| <ol style="list-style-type: none"> 1. 電源按鈕 2. 預設 (▼/▲) 按鈕 3. 時鐘按鈕 4. CD 功能按鈕 <ul style="list-style-type: none"> • 播放/暫停 (▶/) 按鈕 • CD 停止播放 (■) 按鈕 • CD 選軌/搜尋 (◀◀◀◀/▶▶▶▶) 按鈕 • 往上/往下調整 (◀◀◀◀/▶▶▶▶) 按鈕 • 重播按鈕 5. 光碟片選軌按鈕 6. 音場模式 <ul style="list-style-type: none"> • (音場模式) 按鈕 • XDSS 按鈕 • 環繞音效按鈕 (SURR.) • OAO 按鈕 • XTS Pro 按鈕 7. 數字按鈕 8. MP3 檔案資訊顯示 (INFO) 按鈕 | <ol style="list-style-type: none"> 9. 卡帶功能按鈕 <ul style="list-style-type: none"> • 錄音/暫停錄音 (●/) 按鈕 • 正面播放 (▶) 按鈕 • 背面播放 (◀) 按鈕：選用 • 卡帶停止播放 (■) 按鈕 • 快轉 (▶▶) 按鈕 • 倒帶 (◀◀) 按鈕 • 選擇卡帶 1/2 按鈕 10. 設定/記憶按鈕 11. 定時關機按鈕 12. 控制音量 (▼/▲) 按鈕 13. • USB 按鈕 (LM-U1350/1050/550) <ul style="list-style-type: none"> • 功能按鈕 14. 靜音按鈕 15. • 顯示模式按鈕 (LM-U1350/1050) <ul style="list-style-type: none"> • 亮度調整按鈕 |
|---|---|

接線

喇叭系統接線

將喇叭線路連接到喇叭端子。

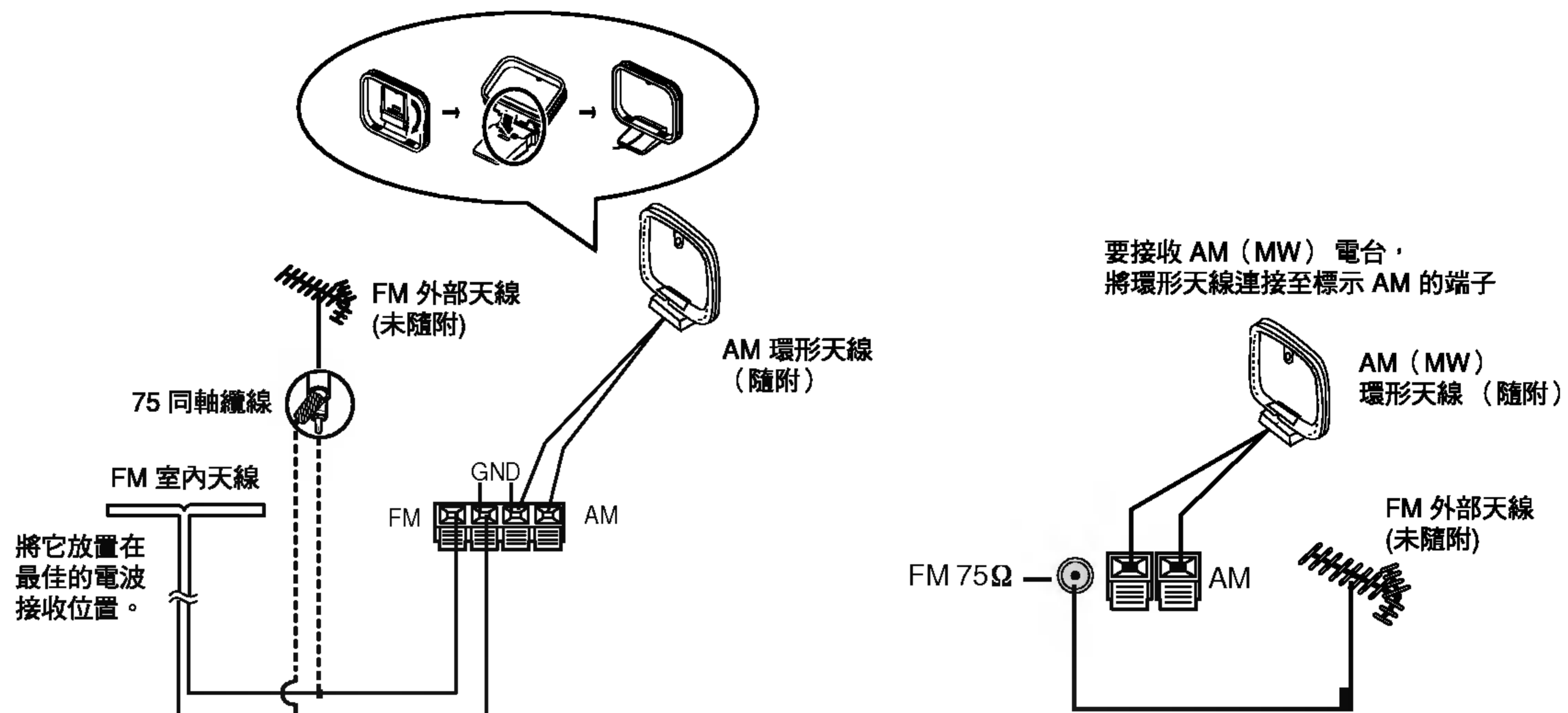


註

- 確定喇叭線要接到元件上的正確端子：+ 對 + 且 - 對 -。如果線路相反，聲音將會失真且沒有低音。
- 如果使用有低最大輸入額定電力的前置喇叭，請小心調整音量以避免過度輸出至喇叭。
- 不可以拆解隨附喇叭的前蓋。
- 確定在關閉電源時接上喇叭線。

天線接線

若要收聽廣播，請連接隨附的 FM/AM 天線。



註

- 要避免產生雜音，將 AM 環形天線放在遠離本機和其他元件的位置。
- 確定已完全展開 FM 天線。
- 接上 FM 天線後，盡量將它保持水平。

調整聲音

設定電壓（選用）

如果您的機型在背面配備有一個電壓選擇器，在接上 AC 電源線之前，確定將它設定在您當地的電壓。

設定時鐘

- 1 按下時鐘。
(如果需要設定時鐘，按住「時鐘」按鈕超過 2 秒鐘的時間。
- 小時開始閃爍。
- 2 旋轉多功能飛梭旋鈕選擇 24 小時格式或 12 小時格式。



(12小時)



(24小時)

- 3 按下選擇確認所選擇的小時格式。
- 4 使用多功能飛梭旋鈕設定正確的小時。
- 5 按下選擇。
- 6 使用多功能飛梭旋鈕設定正確的分鐘。
- 7 按下選擇，然後正確的時間顯示在螢幕上。
- 8 隨時按下時鐘按鈕即可查看時間。

調整音量

- 依順時針方向旋轉音量控制圓鈕以調高聲音，或依逆時針方向旋轉它以降低聲音。
- 按下遙控器上的音量 (▲) 調高聲音大小等級，或按下音量 (▼) 降低聲音大小等級。

• 耳機插座

將立體聲耳機插頭 (∅ 6.3mm) 插入耳機插孔中。
插入耳機 (需另購) 後，自動中斷喇叭的聲音。

調整音質

- 啟動立體聲
使用遙控器上的音場模式按鈕或前面板上的音場按鈕選擇想要的聲音模式。
每次按下按鈕後，顯示窗的指示切換如下。

FLAT → POP → CLASSIC → ROCK
↓
MUSICAL ← SALSA ← JAZZ ← DRAMA
↓
SAMBA → USER MODE → FLAT

- 1 選擇使用者模式後，重複按下輸入按鈕。
您可以選擇三種聲音模式。
(BASS (低音)、MIDDLE (中音)、TREBLE (高音))
- 2 旋轉多功能飛梭旋鈕調整等級大小。
- 3 按下輸入。

定時關機功能

使用定時器後，在經過指定的時間後自動關閉電源。

- 1 若要指定電源關閉之前的延遲時間，請按「定時關機」。
在顯示窗中，您可 SLEEP 90 以看到大約 5 秒的時間。這表示系統在 90 分鐘後自動關閉電源。
每按一次按鈕，關閉電源之前的時間間隔減少 10 分鐘，即 80...70... 等。選擇想要關閉電源的時間。
- 2 檢查剩餘的時間，直到電源關閉為止。
定時關機功能在啟用狀態時，按下定時關機按鈕。
到達關閉電源的剩餘時間顯示約 5 秒鐘。



註
如果在顯示定時關機時間時按下「定時關機」按鈕，則會重新設定定時關機時間。

取消定時關機模式

如果要停止此功能，重複按下定時關機按鈕，直到出現 SLEEP 10 (定時關機 10) 為止，然後在 SLEEP 10 (定時關機 10) 顯示時再按一次定時關機按鈕。



調整聲音

靜音

按下靜音按鈕使本機靜音。
您可以依序使主機靜音，例如，若要接聽電話，顯示窗中的 "MUTE" (靜音) 指示器閃爍。

環繞音效

啓動環繞音效模式

- 使用前面板或遙控器上的環繞音效按鈕選擇想要的環繞音效模式。
- 每次按下按鈕後，顯示窗的指示切換如下。

SURROUND OFF → CINEMA → EALA
↓
VOCAL ← THEATER ← HALL ← TUNNEL
↓
CHURCH → DISCO → SURROUND OFF

XDSS (頂級動態聲音系統)

- 按下 XDSS 增強高音、低音和環繞音效。
- 每次按下按鈕後，顯示窗的指示切換如下。

XDSS OFF → XDSS ON

顯示模式 (LM-U1350/1050)

每次按下 **DISPLAY MODE** (顯示模式) 後，您可以使用顯示窗中 6 種類型的頻譜範圍。

亮度調整

本功能可以減少顯示窗在電源開啓狀態時的一半亮度。按一下亮度調整，顯示窗變暗，再按一次顯示窗會再減少一半的亮度。若要取消，再按一次該按鈕。

示範 (LM-U1350/1050)

在電源關閉狀態中按下示範按鈕以示範顯示窗中的功能。若要取消，再按一次電源或示範按鈕。

在電源開啓狀態中示範時，您可以使用其他按鈕取消示範。

OAO (聲音方向最佳化器)

按下 OAO 增強低音。"OAO" 指示器亮起，然後 "OAO ON" (OAO 開啓) 從左側往右側亮起。若要取消，再按一次 OAO，然後 "OAO OFF" (OAO 關閉) 從右側往左側亮起。

XTS Pro

LG 技術等有的音質爲您創造出最佳的聲音，可完美播放出原始聲音並體驗真實的音源。

每次按下 **XTS Pro** 後，設定值依下列順序切換。

XTS-P ON → XTS-P OFF



接上耳機後，將無法操作 XTS pro 功能。

MP3 最佳化器

本功能最適用於壓縮的 MP3 檔。
增強低音，使本機發出的聲音更完美。

每次按下 **MP3 最佳化器** 後，設定值依下列順序切換。

MP3 OPT ON → MP3 OPT OFF



調整聲音

定時功能

本機可以設定在開啓/關閉電源狀態中的時鐘功能。您可以使用定時功能在想要的時間接收和錄製廣播節目、播放 CD、卡帶、USB 裝置或開啓和關閉電源。

1 按下「時鐘」按鈕以確認目前的時間。

參考

如果沒有設定時鐘，則定時功能無法運作。

2 按下定時器按鈕進入定時器設定模式。
顯示窗中輪流閃爍 TUNER-CD-TAPE-USB (LM-U1350/1050/550)。

參考

如果想要更改之前記憶的定時設定，請按住定時器按鈕超過 2 秒鐘的時間。

- 記憶之前時間的定時器和 TIMER (定時器) 指示器出現在顯示窗中。

3 想要的功能閃爍時，按下選擇。

4 1. a. 選擇 TUNER (廣播) 功能時，PLAY (播放) 和 REC (錄音) 按指示器在顯示窗中輪流顯示約 3 秒鐘。
`PLAY` (播放) 指示器：僅播放廣播節目。
`REC` (錄音) 指示器：播放並錄製廣播節目。
b. 以多功能飛梭旋鈕選擇之前記憶的預設號碼，然後按「選擇」按鈕。
- `ON TIME` (開啓時間) 在顯示窗中出現約 0.5 秒，然後消失。
2. 選擇 CD 或 TAPE (卡帶) 功能時，
- `ON TIME` (開啓時間) 在顯示窗中出現約 0.5 秒，然後消失。

5 旋轉多功能飛梭旋鈕設定要開啓電源的小時。

6 按下選擇確認要開啓電源的小時。

7 旋轉多功能飛梭旋鈕設定要開啓電源的分鐘。

8 按下選擇確認要開啓電源的分鐘。
OFF TIME (關閉時間) 在顯示窗中出現約 0.5 秒，然後消失。

9 旋轉多功能飛梭旋鈕設定要關閉電源的小時。

10 按下選擇確認要關閉電源的小時。

11 旋轉多功能飛梭旋鈕設定要關閉電源的分鐘。

12 按下選擇。

13 旋轉多功能飛梭旋鈕調整音量等級。

14 按下選擇。
顯示窗中出現“⌚”並已完成定時器設定。

15 關閉系統電源。
在設定的時間自動開啓或關閉所選擇的功能。

取消或檢查定時器

每次按下定時按鈕後，您可以選擇設定或取消定時器。您也可以檢查定時器設定狀態。

若要啓動或檢查定時器，按下定時按鈕使“⌚”出現在顯示窗中。

若要取消定時器，按下定時器按鈕使顯示窗中的“⌚”消失。

輔助功能

1 將電視機或錄影機等輔助裝置連接到後置式 AUX 耳機插座中。

2 按下遙控器上的「功能」按鈕。
每次按下按鈕後，顯示窗的指示切換如下。
FM → AM → CD → AUX

註

您也可以從輔助輸入來源錄音，請參閱「錄音」一節。



RDS 功能 – 選用

關於 RDS

本設備配備有 RDS (無線電資料系統)，其中擁有眾多 FM 廣播電台的資訊。RDS 是一種可以傳送電台代號或網路資訊的系統，一種有關電台或特定音樂選擇和正確時間的電台頻道類型文字訊息的說明。

RDS 調整

調整到含有 RDS 資料的 FM 電台後，本設備將自動顯示電台代碼，而且顯示窗中的 RDS 指示器和電台頻道類型識別 (PTY)、無線電文字 (RT)、時鐘時間 (CT) 和電台傳送的 RDS 服務電台頻道的指示器亮起。

RDS 顯示選項

除了第一次調整電台頻道時出現的初始代號外，RDS 系統還可以傳送眾多資訊。在正常的 RDS 操作中，顯示窗將指示電台名稱、廣播網路或呼叫代碼。按下前面板上的 RDS 按鈕可讓您依以下順序顯示各種資料類型：

(FREQUENCY(頻率)) → PTY → RT → CT → PS)

- PTY (電台頻道類型識別)- 電台頻道類型顯示在顯示窗上。
- RT (無線電文字識別)- 廣播電台名稱顯示在顯示窗上。
- CT (頻道空制的時間)- 使本設備接收實際時間，並且顯示在顯示窗上。
- PS (電台頻道服務名稱)- 電台頻道標題顯示在顯示窗上。



註

- 有些 RDS 電台可能未選擇納入這些其他功能的其中一些功能。如果尚未傳送所選擇模式所需的資料，顯示窗將顯示 PTY NONE (無 PTY)、RT NONE (無 RT)、CT NONE (無 CT)、PS NONE (無 PS) 訊息。

電台頻道搜尋 (PTY)

RDS 的主要優點就是以表示正在廣播的內容類型的電台頻道類型 (PTY) 代碼將廣播編碼。下列清單顯示用於表示附有 PTY 說明的每一個 PTY 的縮寫。

NEWS	新聞
AFFAIRS	時事
INFO	資訊
SPORT	運動
EDUCATE	教育
DRAMA	戲劇
CULTURE	文化
SCIENCE	科學
VARIED	各種談話節目
POP M	流行音樂
ROCK M	搖滾樂
EASY M	輕音樂
LIGHT M	古典音樂
CLASSICS	嚴肅古典音樂
OTHER M	其他音樂
WEATHER	氣象資訊
FINANCE	財經節目
CHILDREN	兒童節目
SOCIAL	社交節目
RELIGION	宗教廣播
PHONE IN	Call-in節目
TRAVEL	旅遊節目
LEISURE	休閒節目
JAZZ	爵士樂
COUNTRY	鄉村音樂
NATION M	民族音樂
OLDIES	懷舊音樂
FOLK M	民謠
DOCUMENT	記錄片
TEST	電台警示測試訊息
ALARM 1	緊急廣播資訊

您可以依下列步驟搜尋特定的電台頻道類型 (PTY)：

- 1** 按下廣播 (或功能) 按鈕選擇 FM 模式。
 - 2** 按下 / 按鈕選擇想要的電台。接收到 RDS 傳送後，在 RDS 指示器出現之前，顯示窗顯示程式化服務名稱 (PS)。
 - 3** 按下 RDS 選擇 PTY 模式。
 - 4** 要搜尋不同的 PTY，在仍然顯示使用中的上一個 PTY 時按下「往上/往下預設」按鈕以捲動整份可用 PTY 類型的清單。
 - 5** 選擇 PTY 之後，在 5 秒內按下 / 。
- 主機將進入自動搜尋模式，然後嘗試搜尋下一個有符合所需 PTY 類型的可接受訊號強度的電台頻道。






預設電台頻道

您可以設定 50 個 FM 和 AM 電台頻道。調整電台頻道之前，確定您已先將音量關到最小。

- 1** 按下廣播（或功能）按鈕選擇想要的頻率（AM 或 FM）。
每按一次此按鈕，AM 和 FM 會切換顯示。
- 2** 按下前面板上的  按鈕，直到頻率指示開始改變為止。



註

- **自動調整**
按下  按鈕。
- 主機調整至某個電台頻道時停止掃描。
 - **手動調整**
使用多功能飛梭旋鈕。
- 3** 按下前面板上的設定/記憶按鈕。
預設號碼在顯示窗中閃爍。
 - 4** 按下預設 +/- 按鈕（或遙控器上的預設 (/）按鈕）選擇想要的預設號碼。

- 5** 按下前面板上的設定/記憶按鈕。
已儲存電台頻道。

- 6** 重複步驟 2 至 5 以儲存其他電台頻道。

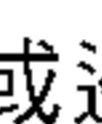
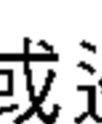
清除所有記憶的電台頻道

按住前面板上的設定/記憶按鈕約兩秒的時間，顯示窗上會出現 "CLEAR"（清除），然後按清除按鈕清除電台頻道。




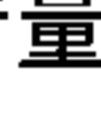
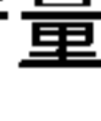
參考

如果已輸入所有電台頻道，顯示窗會短暫出現 FULL（全滿）訊息，然後預設號碼開始閃爍。若要變更預設號碼，請依照步驟 4-5。


呼叫預設頻道

按下預設按鈕（或遙控器上的預設 (/）按鈕），直到想要的預設號碼出現為止，或是重複按下它。

收聽廣播

- 1** 按下 （或功能）按鈕選擇想要的頻率（AM 或 FM）。
每按一次此按鈕，AM 和 FM 會切換顯示。
調整到最後接收的電台頻道。
- 2** 重複按下預設 +/- 按鈕（或遙控器上的預設 (/）按鈕）選擇想要的預設電台頻道。
- 每按一次按鈕，主機會調整至一個預設電台頻道。
- 3** 重複旋轉音量控制圓鈕（或按下遙控器上的音量 (/）按鈕）調整音量。

收聽非預設廣播電台頻道

- 在步驟 2 中使用手動或自動調整。
- 若要自動調整，按住前面板的  按鈕。

關閉收音機

按下電源按鈕以關閉主機電源或選擇另一種功能模式開關（CD、TAPE（卡帶）或 AUX（輔助來源））。

參考

- 如果 FM 廣播節目有雜音
按下模式/無線電干擾過濾按鈕，顯示窗上的 STEREO（立體聲）消失。這樣將不會有立體聲效果，但是可以改善接收的情況。再按一次模式/無線電干擾過濾以恢復立體聲效果。
- 改善接收
重新放置隨附的天線。



註

- 如果立體聲有雜音，使用模式/RIF（無線電干擾過濾）功能切換至單聲道接收。
- 錄製 MW（AM）廣播節目時，可能會有雜音。如果有，請按一下模式/RIF（無線電干擾過濾）按鈕。
- 收聽 MW（AM）廣播節目時，可能會有雜音。如果有，請按一下 AM-消除雜音按鈕。
每次按下 AM-消除雜音後，設定值依下列順序切換。
AM NOISE ON → AM NOISE OFF

播放卡帶

基本播放

- 1 按下卡帶 1/2 選擇卡帶 1 或「卡帶 2」。
("NO TAPE" (無卡帶) 出現在顯示窗中。)
- 2 按下 按下退出位置以開啓卡帶 1 (或 2)。
- 3 將有膠帶的那一側朝底部，放入一或兩個卡帶，然後關閉卡帶 1 (或 2)。
- 4 按下播放 () 或 (選用)。

自動停止播放卡座 (卡帶 1/2)

自動停止卡座僅播放前側後，本設備自動停止播放。

自動反面播放卡座 (卡帶 2) : 選用

您可以按下播放模式按鈕選擇想要播放的卡帶方向。

按下	顯示	功能
一次	或	卡帶播放前側或相反側 (向後播放) 後，自動停止播放。
兩次	或	卡帶播放前側或相反側後，自動停止播放。
三次	或	卡帶重複播放六次前側或相反側時，自動停止播放。

停止播放

播放時按下前面板上的停止() / 清除按鈕或遙控器上的停止播放卡帶 () 按鈕。

倒帶或快轉播放

在播放時按下前面板上的 或遙控器上的 後，在您想要的播放位置按下「播放」()。

轉錄

本功能說明如何從卡帶錄製到卡帶上。

- 1 按下卡帶 1/2。
 - 按下卡帶 1 - 放入要轉錄的播放卡帶。
 - 卡帶 2 - 放入空白卡帶。
- 2 如下所示按下正常轉錄/快速轉錄。

按下	顯示	功能
正常轉錄	轉錄 (LM-U1350/1050)	正常速度轉錄
	正常轉錄 (LM-W550/U550)	
快速轉錄	高速轉錄 (LM-U1350/1050)	雙倍速度轉錄
	高速轉錄 (LM-W550/U550)	

要停止轉錄，按下停止 ()。



註

- 如果在連接 USB 裝置後開啓卡座的機門，可能導致 USB 裝置或 USB 連接埠的損壞。

錄音

將卡帶捲動至開始錄音的位置。請使用一般卡帶。您只能使用卡座 2 錄音。

基本設定

- 1 按下 CD 或廣播 (或廣播/電台)、USB 按鈕。
- 2 開啓卡帶 2 開啓卡帶 2，並且插入空白卡帶至卡帶插槽中。
選擇錄音方向：選用
重複按下播放模式按鈕以選擇錄音方向。

從廣播、CD、USB 或輔助來源錄音

- 1 按下前面板上的 REC/|| (錄音) 按鈕。
"REC" (錄音) 閃爍，然後卡帶保持在暫停模式中。
- 2 按下前面板上的播放() 按鈕。
開始錄音。

暫停錄音

若要暫停錄音，再按一下前面板上的錄音 REC/|| 或遙控器上的 。

顯示窗上閃爍 "REC" (錄音)。

停止錄音

按下停止播放卡帶 ()。

CD 與卡帶同步錄音

CD 同步錄音功能將完整的 CD 和程式化的標題自動轉錄到卡帶中。

- 1 在停止模式中按 "REC" (錄音) 和「CD SYNC.」 (CD 同步錄音) 亮起。
- 2 同步錄音在約 7 秒後自動啓動。

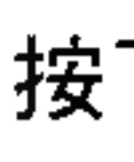



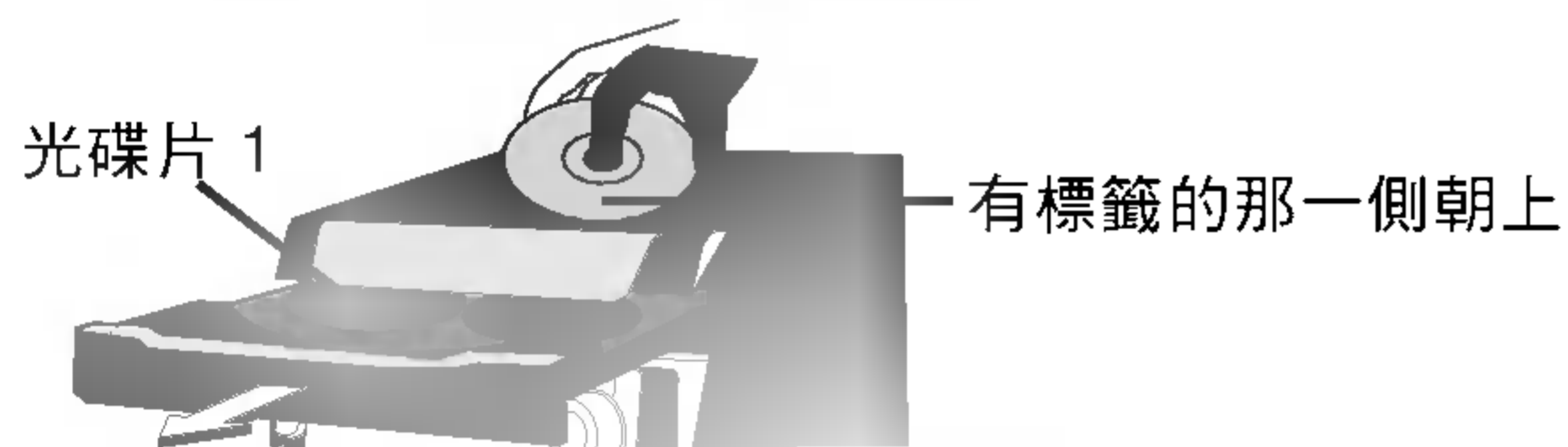
註

- 如果想要錄製想要的歌曲，在開始 CD 同步錄音之前，使用 選擇想要的歌曲。

播放 CD


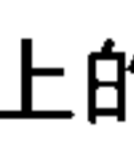
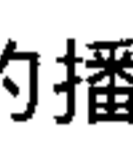


基本播放

- 1 按下  待機/開啓按鈕開啓主機的電源。
- 2 按下前面板的 CD 按鈕以進入 CD 模式。
如果光碟托盤中沒有光碟片，顯示窗顯示 NO DISC (無光碟片)。
- 3 按下開啓 CD 座 ( OPEN) 然後將光碟片放在光碟片托盤中。
先播放左側 (光碟片 1) 上的光碟片。





註



若要放入 8cm (3 inch) 光碟片，將它放入光碟托盤的內部圓圈上。

- 4 按下開啓 CD 座 ( OPEN) 以關閉光碟片插槽。
音樂 CD：顯示窗中出現 READING (讀取中)，然後顯示總歌曲數目和播放時間。
MP3 CD：顯示窗中出現 READING (讀取中)，然後顯示檔案總數。
- 5 按下前面板上的播放 ( ) 按鈕或遙控器上的播放/暫停播放 CD ( ) 按鈕。
此外，您也可以使用數字按鈕播放音樂 CD 或 MP3 CD。


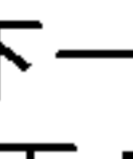
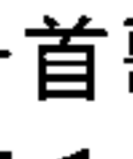
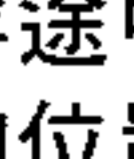
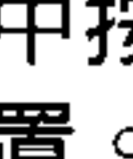

暫停播放

播放時按下前面板上的暫停播放 CD () 或遙控器上的播放/暫停播放 CD () 按鈕。
再按一次此按鈕以繼續播放。

停止播放

播放時按下前面板上的停止 () /清除按鈕或遙控器上的停止播放 CD () 按鈕。

跳過歌曲

- 按下    按鈕到下一首歌曲。
- 在播放歌曲的半途中按下    按鈕時，播放器回到該歌曲開始的位置。再按一下後，每按一下按鈕就跳過一首歌曲。

搜尋歌曲

播放時按住遙控器上的     按鈕，然後在您想要的位置放開按鈕。

註

- 本功能無法用於播放 MP3 檔案。

到下一片光碟片

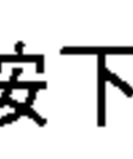

播放或停止播放時，按下前面板或遙控器上的跳過光碟片按鈕。

直接選擇光碟片

播放或停止播放時，按下 DISC 1 (光碟片 1)、DISC 2 (光碟片 2) 或 DISC 3 (光碟片 3)。
在播放光碟片之前按下光碟片 1 到 3 時，主機會自動開始播放所選擇的光碟片。

播放時更換光碟片

您也可以在播放光碟片時開啓光碟片托盤，檢查接著播放哪一片光碟片，或是不中斷播放目前的光碟片而更換光碟片。

- 1 按下開啓 CD 座 ( OPEN)。
已開啓光碟片托盤。出現兩個光碟片插槽。即使主機正在播放光碟片，它也不會停止播放。
- 2 以新的光碟片替換插槽中的光碟片。
在播放目前的光碟片後，本設備播放左邊插槽中的光碟片，然後播放右邊插槽中的光碟片。
- 3 按下開啓 CD 座 ( OPEN)。
已關閉 CD 座門。

註

- 不可在一個光碟托盤上同時放置一片以上的光碟片。
- 不可壓下光碟托盤關閉 CD 座門，因為這樣可能損壞本設備。

檢查 MP3 檔案資訊

播放 MP3 檔案時，按下 INFO (資訊) 按鈕。
- MP3 檔案的資訊 (歌名、歌手/專輯名稱) 將顯示在顯示窗中。
- 如果沒有 MP3 檔案的資訊，"NO ID3 TAG" (無 ID3 標籤) 指示器將顯示在顯示窗中。

註

- 本機可以播放內有聲音檔案或 MP3 檔案的 CD-R 或 CD-RW 光碟片。
- 使用英文命名 MP3 檔案名稱和 ID3 TAG。



播放 CD

重播

重播單首歌曲

播放時，按一下重播按鈕。

- “🔁 1”（單首歌曲）出現在顯示窗中。

重播單張光碟片

播放時，再按一下重播按鈕。

- “🔁 1 DISC”（單片光碟片）出現在顯示窗中。

重播所有光碟片上的所有歌曲

播放時，再按一下重播按鈕。

- “🔁 ALL DISC”（全部光碟片）出現在顯示窗中。

取消重播

- 按下重播數次，直到重播指示器消失為止。

程式化重播

• 程式化播放時，按一下重播按鈕。

- “🔁 1”（單首歌曲）出現在顯示窗中。
（重播單首歌曲）

• 程式化播放時，再按一下重播按鈕。


- “🔁 ALL DISC”（全部光碟片）出現在顯示窗中。
（全部程式化重播）

程式化播放

您可以排列光碟片上的歌曲順序，然後建立自己的程式。程式可含有最多 20 首歌曲。

1 在停止模式中，按下前面板上的「設定/記憶」按鈕或遙控器上的設定/記憶按鈕。

2 按下前面板上的跳過光碟片或直接播放光碟片按鈕（光碟片1/2/3）或遙控器上的跳過光碟片按鈕選擇光碟片。

3 按下前面板或遙控器上的跳過光碟片  按鈕以選擇光碟片。

4 按下前面板或遙控器上的設定/記憶按鈕。

5 重複步驟 1~4。

6 按下前面板上的播放 (▶) 按鈕或遙控器上的播放/暫停播放 CD (▶||) 按鈕。

檢查程式內容

在停止模式中，按下設定/記憶按鈕（或遙控器上的設定/記憶按鈕）。

- 將播放光碟片、歌曲和程式編號。

清除程式內容

在停止模式中，按下設定/記憶按鈕（或遙控器上的「設定/記憶」按鈕）。然後按下前面板上的清除按鈕或遙控器上的停止播放CD (■) 按鈕。

新增程式內容

1. 在程式化停止模式中，重複按下設定/記憶按鈕（或遙控器上的設定/記憶按鈕），直到 "Disc Number"（光碟片編號）閃爍為止。

2. 重複步驟 2~4。

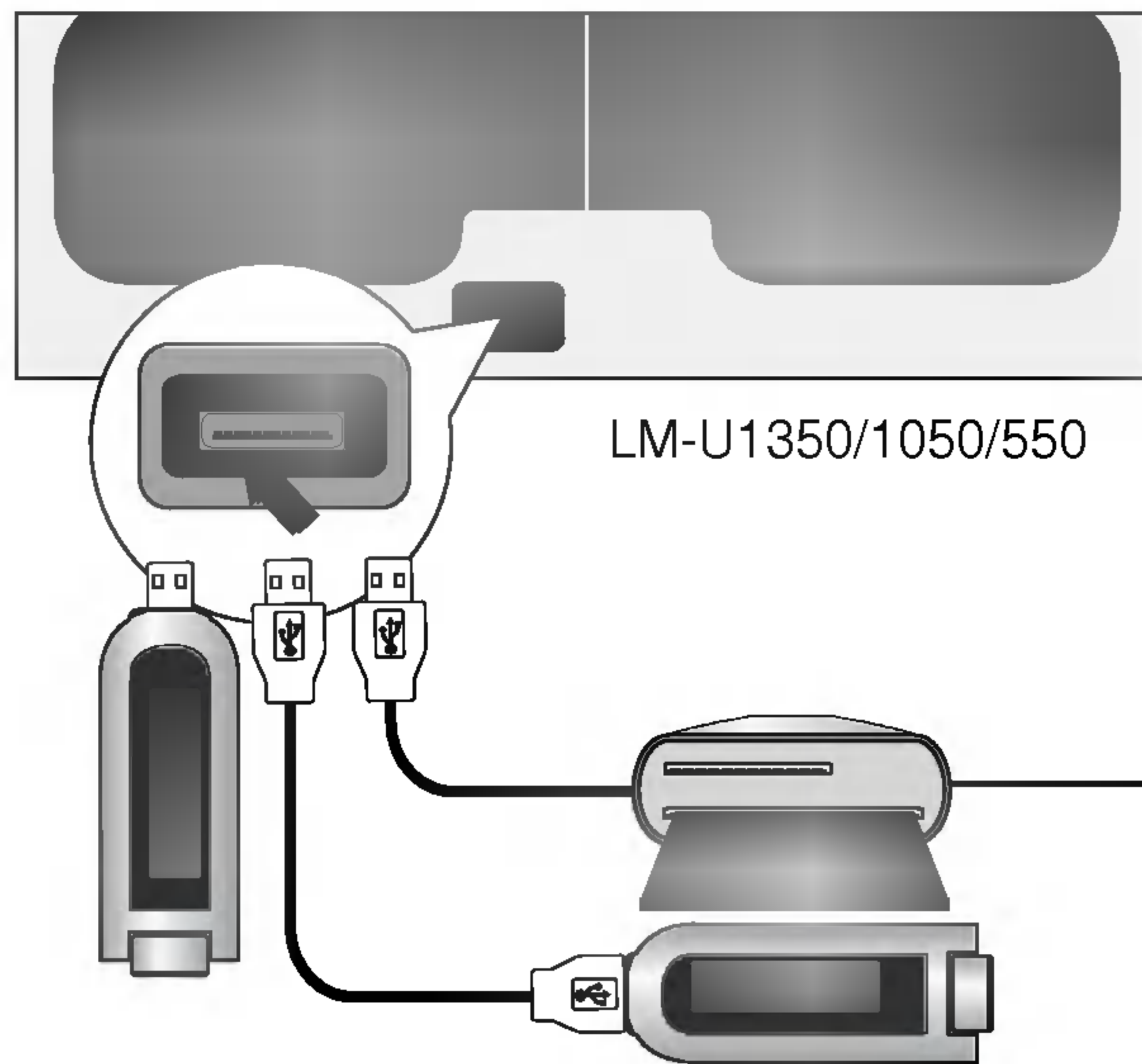
條改程式內容

1. 按下程式化/記憶（或遙控器上的「程式化/記憶」）顯示您想要修改的程式號碼。

2. 重複步驟 2~4。



連接 USB 埠



可讀取記憶卡

- SmartMedia Card (SMC)
- Compact Flash Card(CFC)
- Micro Drive(MD)
- Secure Digital Card(SD)
- Multi Media Card(MMC)
- Memory Stick(MS)
- Memory Stick Pro(MS-Pro)
- 與 FAT12、16、32 相容
- 僅限使用所推薦的記憶卡

1 將 USB 裝置插入主機的 USB 埠中。

2 按下前面板上的 USB 按鈕。



註

- 播放 USB 裝置時，不可取出 MP3 播放器或記憶卡。

- 使用多功能讀卡機播放 USB 時，不可新增或取出記憶卡。
- 最大的可用檔案編號是 999 EA。
- 格式化後，務必將檔案儲存在記憶卡中。
- 不支援外殼材質層硬碟。
- 不支援需要安裝光碟機的 MP3 播放器。
- 視記憶卡的類型可能無法識別記憶體和記憶卡。

USB 裝置播放

基本播放

1 按下前面板的 USB 按鈕以進入 USB 模式。
顯示窗中出現 "CHECKING" (檢查中)，然後顯示檔案總數。

2 按下前面板上的播放 (▶) 按鈕或遙控器上的播放/暫停播放 CD (▶/||) 按鈕。
此外，您也可以使用數字按鈕播放。

暫停播放

播放時按下前面板上的暫停播放 CD (CD||) 或遙控器上的播放/暫停播放 CD (▶/||) 按鈕。
再按一次此按鈕以繼續播放。

停止播放

播放時按下前面板上的停止 (■)/清除」按鈕或遙控器上的停止播放 CD (■) 按鈕。

到下一片記憶卡

播放或停止播放時，按下前面板或遙控器上的跳過光碟片按鈕。

跳過歌曲

- 按下 ▶▶▶▶▶▶ 按鈕到下一首歌曲。
- 在播放歌曲的半途中按下 ◀◀◀◀◀◀ 按鈕時，播放器回到該歌曲開始的位置。再按一下後，每按一下按鈕就跳過一首歌曲。

檢查 MP3 檔案資訊

- 播放 MP3 檔案時，按下 INFO (資訊) 按鈕。
- MP3 檔案的資訊 (歌名、歌手/專輯名稱) 將顯示在顯示窗中。
 - 如果沒有 MP3 檔案的資訊，NO ID3 TAG (無 ID3 標籤) 指示器將顯示在顯示窗中。



註

- 本設備可以播放有 MP3/WMA 檔案的 USB 裝置。
- 使用英文命名 MP3 檔案名稱和 ID3 TAG。
- 此播放器不能格式化記憶卡。
- 此播放器不能使用 USB HUB。

USB 裝置播放

重播

重播單首歌曲

播放時，按一下重播按鈕。

- “🎵 1” (單首歌曲) 出現在顯示窗中。

重播單張光碟片

播放時，再按一下重播按鈕。

- “🎵 1 DISC”(單片光碟片) 出現在顯示窗中。

重播所有光碟片上的所有歌曲

播放時，再按一下重播按鈕。

- “🎵 ALL DISC”(全部光碟片) 出現在顯示窗中。

取消重播

- 按下重播數次，直到重播指示器消失為止。

程式化重播

• 程式化播放時，按一下重播按鈕。

- “🎵 1” (單首歌曲) 出現在顯示窗中。
(重播單首歌曲)

• 程式化播放時，再按一下重播按鈕。

- “🎵 ALL DISC” (全部光碟片) 出現在顯示窗中。
(全部程式化重播)

程式化播放

您可以排列光碟片上的歌曲順序，然後建立自己的程式。程式可含有最多 20 首歌曲。

- 1** 在停止模式中，按下前面板上的設定/記憶按鈕或遙控器上的設定/記憶按鈕。
- 2** 按下前面板或遙控器上的跳過光碟片選擇光碟片。
- 3** 按下前面板或遙控器上的跳過光碟片 **⏮️/⏭️** 按鈕以選擇光碟片。
- 4** 按下前面板或遙控器上的設定/記憶按鈕。
- 5** 重複步驟 1~4。
- 6** 按下前面板上的播放 (▶) 按鈕或遙控器上的播放/暫停播放 CD (▶/⏸) 按鈕。

檢查程式內容

在停止模式中，按下設定/記憶按鈕（或遙控器上的設定/記憶按鈕）。

- 將播放光碟片、歌曲和程式編號。

清除程式內容

在停止模式中，按下設定/記憶按鈕（或遙控器上的設定/記憶按鈕）。然後按下前面板上的清除按鈕或遙控器上的停止播放 CD (■) 按鈕。

新增程式內容

1. 在程式化停止模式中，重複按下設定/記憶按鈕（或遙控器上的設定/記憶按鈕），直到 Track Number（歌曲編號）閃爍為止。
2. 重複步驟 2~4。

條改程式內容

1. 按下程式化/記憶（或遙控器上的程式化/記憶）顯示您想要修改的程式號碼。
2. 重複步驟 2~4。

故障排除

洽詢維修之前，確定下列問題可能原因的指示。

徵狀	原因	修正方式
無電源。	• 未接上電源線。	• 將電源線牢牢插入牆上插座中。
沒有聲音。	• 未牢牢固定聲音連接線。	• 將聲音連接線牢牢地到插孔內。
	• 已關閉外部來源設備的電源。	• 開啓已經連接聲音連接線的設備電源。
	• 喇叭連接線設定在錯誤的位置。	• 將喇叭線設定在正確的位置，然後按下「電源」按鈕再次開啓主機的電源。
主機無法開始播放。	• 未放入光碟片或卡帶。	• 放入光碟片或卡帶。
	• 放入無法播放的光碟片或卡帶。	• 放入可播放的光碟片或卡帶。
	• 光碟片的放置位置顛倒。	• 將要播放的那一側朝下放置。
	• 光碟片未放入托盤中。	• 將光碟正確放置在光碟托盤內。
	• 光碟片髒污。	• 清潔光碟片。
遙控器的運作不正常。	• 遙控器未指向主機的遠端感應器。	• 將遙控器指向主機的遠端感應器。
	• 遙控器離主機太遠。	• 在約 23 ft (7 m) 的範圍內操作遙控器。
	• 遙控器和本設備之間的路徑中有障礙物。	• 移除障礙物。
	• 遙控器中的電池已經沒有電。	• 更換新的電池。

其他資訊

關於 MP3

- MP3 檔案是一種使用 MPEG1 Audio Layer 3 檔案編碼架構壓縮的聲音資料。我們將副檔名為 ".mp3" 的檔案稱為 "MP3 檔"。
- 主機無法讀取沒有 ".mp3" 副檔名的 MP3 檔。

關於 WMA

- WMA 檔案是一種使用 Microsoft 聲音壓縮技術的檔案。
- WMA(Windows Media Audio) 提供雙倍 MP3 格式的聲音壓縮。

本設備的 MP3/WMA 光碟片相容性限制如下：

1. 取樣頻率 / 8 - 48kHz (MP3), 32 - 44.1 kHz (WMA)
2. 位元率 / 8 - 320kbps (MP3), 32 - 128kbps (WMA)
3. CD-R 的實體格式應該是 "ISO 9660"
4. 如果使用無法建立檔案系統的軟體錄製 MP3/WMA 檔，例如 "Direct-CD" 等，則無法播放 MP3 檔案。建議您使用可以建立 ISO9660 檔案系統的 "Easy-CD Creator"。

5. 使用 30 個或低於 30 個字母將檔案命名，而且必須加上 .mp3 或 .wma 副檔名，例如："*****.MP3" 或 "*****.WMA"。
6. 不可使用 "/" : * ? " < > " 等特殊字母。
7. 即使光碟片上的檔案總數超過 1000，最高只能顯示到 999。

關於多重區段

- 本功能依 CD-ROM 的光碟片類型識別多重區段。
例如) 如果第一個區段有 MP3/WMA 檔，則僅播放第一個區段中的 MP3/WMA 檔。
如果整個區段中只有 MP3/WMA 檔，則播放區段中的所有 MP3/WMA 檔。如果第一個區段中有音樂 CD，則僅播放第一個區段中的音樂 CD。

規格

部位		機型	LM-U1350A/D/X	LM-U1050A/D/X	LM-W550A/D/X LM-U550A/D/X
[一般]	電源	請參閱主機的背面板。			
	耗電	60 W	50 W	45 W	
	重量	6.3 kg	6.3 kg	6.3 kg	
	外部尺寸(寬 x 高 x 深)	273 x 326 x 366 mm			
[CD]	頻率回應	40 - 18000 Hz			
	訊號雜訊比	70 dB			
	動態範圍	70 dB			
[廣播]	FM	調整範圍	87.5 - 108.0 MHz 或 65 - 74 MHz, 87.5 - 108.0 MHz		
		中頻	10.7 MHz		
		訊號雜訊比	60/55 dB		
		頻率回應	60 - 10000 Hz		
	AM (MW)	調整範圍	522 - 1620 kHz 或 520 - 1720 kHz		
		中頻	450 kHz		
		訊號雜訊比	35 dB		
		頻率回應	120 - 2000 Hz		
[放大器]	輸出電源	130W+130W	100W+100W	50W+50W	
	總諧波失真	0.5 %			
	頻率回應	42 - 20000 Hz			
	訊號雜訊比	75 dB			
[卡帶]	卡帶速度	4.75 cm/sec			
	抖動率	0.25 % (MTT -111, JIS-WTD)			
	快轉/倒帶時間	120 sec (C-60)			
	頻率回應	125 - 8000Hz			
	訊號雜訊比	40 dB			
	頻道分離	50 dB(P/B) / 45 dB(R/P)			
	刪除比	55 dB(MTT-5511)			
[喇叭]		LMS-U1350	LMS-U1050	LMS-W550/U550	
	類型	3 段式 3 個喇叭	3 段式 3 個喇叭	2 段式 2 個喇叭	
	阻抗	4 Ω	4 Ω	8 Ω	
	頻率回應	50 - 20000 Hz	55 - 20000 Hz	56 - 20000 Hz	
	聲音壓力等級	86 dB/W (1m)	85 dB/W (1m)	85 dB/W (1m)	
	額定輸入電源	130 W	100 W	50 W	
	最大輸出電源	260 W	200 W	100 W	
	淨尺寸(寬 x 高 x 深)	227 X 327 X 312 mm	227 X 327 X 272 mm	199 X 326 X 232 mm	
	淨重	5 kg	4.2 kg	2.78 kg	

* 設計和規格變更之前，恕不另行通知。



總公司：台北市內湖區基湖路 3 巷 47 號 7 樓 (02) 2627-2788
汐止服務本部：台北縣汐止市中興路 31 巷 1 號 7 樓 (02) 2647-6668
板橋服務中心：台北縣板橋市信義路 161 號 3 樓 (02) 8952-2572
桃園服務中心：桃園市南平路 56 號 (03) 326-7070
新竹服務中心：新竹市食品路 270 號 (03) 562-5401
台中服務中心：台中市南屯區大墩南路 188 號 (04) 2472-8500
彰投服務中心：彰化市金馬路三段 415 號 1 樓 (04) 761-6002
嘉義服務中心：嘉義市世賢路 2 段 69 號 (05) 231-0678
台南服務中心：台南市西門路西段 7 巷 49 號 (06) 281-8898
高雄服務中心：高雄市鼓山區華泰路 297 號 (07) 555-1837
花蓮服務中心：花蓮縣吉安鄉北昌村自強路 477 號 (038) 560-558
LG 網址：www.lge.com.tw

LG 售後服務諮詢中心 —— 免付費專線：0800-898-899

台灣樂金電器股份有限公司
LG ELECTRONICS TAIWAN TAIPEI CO.,LTD.